

Distr.: General
3 August 2016
Arabic
Original: English



لجنة مجلس الأمن المنشأة عملاً

بالقرار ١٧١٨ (٢٠٠٦)

مذكرة شفوية مؤرخة ٢ آب/أغسطس ٢٠١٦ موجهة إلى رئيس اللجنة
من البعثة الدائمة لكوسيتاريكا لدى الأمم المتحدة

بموجب الفقرة ٤٠ من القرار ٢٢٧٠ (٢٠١٦)، حث مجلس الأمن جميع الدول
على أن تقدم تقريراً إلى المجلس في غضون ٩٠ يوماً من اتخاذ هذا القرار، وبعد ذلك بناء
على طلب اللجنة، عن التدابير الملموسة التي اتخذتها من أجل التنفيذ الفعلي لأحكام القرار.
وقد أحاطت حكومة جمهورية كوسيتاريكا علماً على النحو الواجب باتخاذ
القرار ٢٢٧٠ (٢٠١٦) في إطار الفصل السابع من ميثاق الأمم المتحدة، وهي تؤيد جميع
الأحكام الواردة في ذلك القرار، وقد أبلغت على النحو الواجب وزارة الشؤون الخارجية
لجمهورية كوسيتاريكا السلطات الوطنية المختصة بالالتزامات المنصوص عليها في إطار القرار
٢٢٧٠ (٢٠١٦).

وفي هذا الصدد، تود حكومة جمهورية كوسيتاريكا إبلاغ لجنة مجلس الأمن المنشأة
عملاً بالقرار ١٧١٨ (٢٠٠٦) بأن العديد من أحكام القرار تُنفذ عن طريق الأنظمة
والسياسات المعمول بها في البلد، ويجري حالياً استعراض للأنظمة القانونية المتعلقة بتنفيذ
الأحكام المتبقية من القرار ذي الصلة بالموضوع.

وستقدم حكومة جمهورية كوسيتاريكا تقريراً مفصلاً إلى اللجنة عن التدابير الملموسة
المتخذة لتنفيذ الأحكام المتبقية بمجرد إنجاز العملية الداخلية.



الرجاء إعادة استعمال الورق

090816 050816 16-13549 (A)

